

| PARA 15 1ST HALF AL ISRA 1-97 | | | |
|-------------------------------|-------------------------|-------|--|
| AYA # | WORD | ROOT | MEANING |
| 1 | أَسْرَىٰ | س ر ي | LEY GAYA |
| | بِعْدِهِو | ع ب د | BUNDEY APNEY KO |
| | الْأَقْصَىٰ | ق ص و | AQSA |
| | بَارَكْنَا | ب ر ك | BARAKT DI HUM NEIN |
| | حَوْلَةٍ | ح و ل | IRDGIRD JISKEY |
| | لِتُرَيَّهُ | ر أ ي | TAKEY HUM DIKHAEEIN US KO |
| 2 | دُونِي | د و ن | MEREY SIWA |
| | وَكِيلًاٰ | و ك ل | KOI KAARSAAZ |
| 3 | ذُرَيْةً | ذ ر ر | AULAAD |
| | حَمَلْنَا | ح م ل | SAWAAR KIYA HUM NEIN |
| 4 | قَضَيْنَا | ق ض ي | HUM NEIN KEH DIYA/HUKUM KER DIYA |
| | لَتَفْسِدُنَّ | ف س د | ALBATTA FASAAD KURO GEY TUM |
| | مَرَّتِينِ | م ر ر | DAU BAAR |
| | وَلَتَعْلُنَّ / عَلَوْا | ع ل و | AUR ZAROOR TUM SURKUSHI KURO GEY/SARKASHI |
| 5 | أُولَاهُمَا | أ و ل | PEHLA IN DAU MEIN SEY |
| | بَعْثَنَا | ب ع ث | BHEJYE HUM NEIN |
| | أُولَىٰ | أ و ل | WAALEY |
| | بَأْسٍ | ب أ س | LARAII |
| | فَجَاسُوا | ج و س | PUS WO GHUS PAREY |
| | خَلَالَ | خ ل ل | UNDER/DARMIYAAN |
| | الدَّيَارِ | د و ر | SHEHROON KEY |
| | مَفْعُولاً | ف ع ل | KIYA HUA/POORA HO KER REHNEY WALA |
| 6 | رَدَدْنَا | ر د د | PER DIYA/LAUTA DIYA HUM NEIN |
| | الْكَرَّةَ | ك ر ر | AIK BAAR LAUTNA/GHULBAH |

| | | | |
|-----------|---------------------------------|-------|--|
| | أَمْدَدْنَاكُمْ | م د د | HUM NEIN MADUD DEE TUMHEIN |
| | بَيْنَ | ب ن ي | BETOON KEY |
| | تَفِيرًا | ن ف ر | JAMAAT/LUSHKUR |
| 7 | أَخْسَثْتُمْ | ح س ن | TUM BHALAAI KURO |
| | أَسَاثْتُمْ | س و أ | BURAII KURO GEY |
| | لِيَسْوُءُوا | س و أ | TAKEY WO BIGAAR DEIN |
| | وُجُوهَكُمْ | و ج ه | CHEHREY TUMHAAREY |
| | وَلَيُبَرُّوا | ت ب ر | AUR WIRAAN KER DEIN |
| | عَلَوْا | ع ل و | GHUBAA PAAEIN |
| | تَتَبَرِّأُ | ت ب ر | POORI TERGA TABAAH KER KEY |
| 8 | عَسَىٰ | ع س ي | UMEED HEY/BAEED NAHIN |
| | عُدْتُمْ//عُدْنَا | ع و د | TUM PHIR WOHI KURO GEY/HUM BHI WOHI KEREIN GEY |
| | حَصِيرًا | ح ص ر | QAID KHAANA |
| 9 | أَقْوُمْ | ق و م | SUB SEY SEEDHI HEY |
| 10 | أَعْتَدْنَا | ع ت د | TIYAAR KIYA HUM NEIN |
| 11 | يَدْعُ//دُعَاءُ | د ع و | DUA MAANGTA HEY/JESEY MAANGNA USKA |
| | بِالشَّرِّ | ش ر ر | SATH BURAII KEY |
| | عَجُولًا | ع ج ل | JULDBAAZ |
| 12 | فَمَحَوْنَا | م ح و | PHIR MITA DIYA/TAAREEK BANAYA |
| | مُبْصِرَةً | ب ص ر | ROSHAN |
| | لِتَبْسُغُوا | ب غ ي | TAKEY TALAASH KURO |
| | السَّيِّنَ | س ن و | BURSOON KI |
| | فَصَلَنَاهُ//تَفْصِيَّاً | ف ص ل | BAYAAN KIYA HUM NEIN ISEY/TAFSEEL SEY |
| 13 | أَلْزَمْنَاهُ | ل ز م | LUGA DIYA HUM NEIN ISKO |
| | طَائِرَةً | ط ي ر | A'AMAAL NAAMA USKA |
| | عُنْقِهِ | ع ن ق | USKI GURDUN |

| | | | |
|----|--------------------------------------|-------|---|
| | نُخْرُجُ | خ رج | NIKAALEIN GEY HUM |
| | يَلْقَاهُ | ل ق ي | DEKHEY GA USKO |
| | مَنْشُورًا | ن ش ر | KHULA HUA |
| 14 | كِتَابَكَ | ك ت ب | KITAAB UPNI |
| | حَسِيبًا | ح س ب | MUHAASIB |
| 15 | ثَرِدُ // وَازْرَةً // وَزْرَ | و ز ر | UTHATA BOJH/KOI UTHAANEY WALA/BOJH |
| | مَعْدِلِينَ | ع ذ ب | A'AZAAB DENEY WAALEY |
| | نَبْعَثُ | ب ع ث | BHEJ DEIN |
| 16 | أَرْدَنَا | ر و د | HUM IRADA KERTEY HEIN |
| | نُهْلِكَ | ه ل ك | HALAAK KAREIN |
| | مُتْرِفِيهَا | ت ر ف | USKEY AASOOADA HAAL LOGOON KO |
| | فَقَسَّقُوا | ف س ق | PUS WO NAANFARMAANIYAAN KERTEY HEIN |
| | فَدَمَرَنَاهَا // تَدَمِيرًا | د م ر | PUS HUM NEIN HALAAK KIYA ISEY/HALAAK KERNA |
| 17 | الْقُرُونِ | ق ر ن | JAMAATEIN/UMMATEIN |
| | بِذُنُوبِ | ذ ن ب | GUNAAHOON KO |
| 18 | الْعَاجِلَةُ // عَجَلَنَا | ع ج ل | DUNYA KO/JULD DETEY HEIN HUM |
| | تُرِيدُ | ر و د | HUM CHAAHEIN |
| | يَصْلَاهَا | ص ل ي | WO DAAKHIL HOGA ISMEIN |
| | مَذْمُومًا | ذ م م | BUREY HAAL SEY/MUZUMMAT KIYA HUA/BUDHAAL |
| | مَذْحُورًا | د ح ر | RAANDA HUA/DHUKELA |
| 19 | أَرَادَ | ر و د | KHUWAASTGAAR HO |
| | سَعَى // سَعَيْهَا | | KOSHISH KEREY/JO KOSHISH ISKEE HEY/KOSHISH INKI |
| | سَعَيْهُمْ // | س ع ي | |
| 20 | نُمِدُّ | م د د | HUM MADDAD DETEY HEIN |
| | عَطَاءٍ | ع ط و | BUKHSHISH |

| | | | |
|----|-------------------------------|-------|--------------------------------------|
| | مَحْظُورًا | ح ظ ر | RPKI HUEE |
| 21 | تَفْضِيلًا | ف ض ل | FAZEELUT MEIN |
| 22 | فَتَقْعُدَ | ق ع د | WERNA BETH RAHEY GA TOON |
| | مَخْذُولًا | خ ذ ل | BEYKUS HOKER |
| 23 | فَضَىٰ | ق ض ي | FAISLAH KER CHUKA HEY |
| | يَبْلُغُنَّ | ب ل غ | POHONCH JAAEIN |
| | أَحَدُهُمَا | أ ح د | AIK INMEIN SEY |
| | كِلَاهُمَا | ك ل و | WO DONOON |
| | أَفْ | أ ف ف | UFF |
| | تَنْهَرْهُمَا | ن ه ر | JHIRUK INHEIN |
| | كَرِيمًا | ك ر م | ADUB//TA'AZEEM KI |
| 24 | اَخْفِضْ | خ ف ض | JHUKA DEY |
| | جَنَاحَ | ج ن ح | BAAZOO/KUNDHEY |
| | الَّدْلُ | ذ ل ل | A'AJZI KERKEY |
| | اَرْحَمْهُمَا | ر ح م | REHAM FARMA DONOON PER |
| | رَبِّيَانِي | ر ب و | IN DONOON NEIN PURWURISH KIYA MUJHEY |
| | صَغِيرًا | ص غ ر | BUCHPUN MEIN |
| 25 | نُفُوسُكُمْ | ن ف س | TUMHAAREY DILOON MEIN HEY |
| | لِلْأَوَّلِينَ | أ و ب | RUJOO KERNEY WAALOON KEY LIYE |
| 26 | ثُبَدْرٌ // تَبْدِيرًا | ب ذ ر | KHURCH KER/BEJA KHURCH |
| 27 | الْمُبَدَّرِينَ | ب ذ ر | BEJA KHURCH KERNEY WAALEY |
| | إِخْوَانَ | أ خ و | BHAAI |
| 28 | تُعَرِّضَنَّ | ع ر ض | AIRAAZ KEREY |
| | ابْتِغَاءً | ب غ ي | INTIZAAR MEIN |
| | تَرْجُوهَا | ر ج و | JIS KI TUMHEIN UMMED HEY |
| | مَيْسُورًا | ي س ر | AASAANI/NARMI KI |
| 29 | مَغْلُولَةً | غ ل ل | BUNDHA HUA |

| | | | |
|----|------------------------------|---------|---------------------------|
| | عُنْقِكَ | ع ن ق | GURDUN APNI KEY |
| | تَبْسُطُهَا | ب س ط | KHOL DEY ISKO |
| | فَتَقْعُدَ | ق ع د | PHIR TOON BETHA REH JAAEY |
| | مَلُومًا | ل و م | MULAAMATZUDA |
| | مَحْسُورًا | ح س ر | THUKA HUA/HAARAA HUA |
| 31 | خَشِيَّةً | خ ش ي | DUR SEY |
| | إِمْلَاقٍ | م ل ق | MUFLISI |
| | خِطْنًا | خ ط أ | GUNAAH |
| 32 | الرِّزْنَا | ز ن ي | ZINA KEY |
| | فَاحِشَةً | ف ح ش | BEYHAYAAEE |
| 33 | لَوْلَيْهِ | ول ي | ISKEY WAARIS KO |
| | يُسْرِفُ | س ر ف | WO ZIYAADTI KEREY |
| 34 | مَنْصُورًا | ن ص ر | MADAD DIYA GAYA |
| | مَسْئُولًا | س أ ل | POOCHA JAANEY WALA |
| 35 | الْكَيْلُ // كِلْتُمْ | ك ي ل | PAIMANA/TUM MAAP KURO |
| | وَزِنُوا | وز ن | WUZUN KURO |
| | بِالْقِسْطَاسِ | ق س ط س | TURAAZU SEY |
| | تَأْوِيلًا | أ ول | UZROEY ANJAAM |
| 36 | تَفْفُ | ق ف و | PEECHHEY PER |
| | الْفَوَادَ | ف أ د | DIL |
| | تَمْشِ | م ش ي | CHUL |
| | مَرَحًا | م ر ح | UKUR KER |
| | تَحْرِقَ | خ ر ق | PHAAR DAALEY GA |
| 37 | الْجِيَالَ | ج ب ل | PAHAAROON TUK |
| | طُولًا | ط و ل | LUMBA HOKER |
| | مَكْرُوهًا | ك ر ه | NAANPASANDEEDA |
| 39 | فَشْلَقَى | ل ق ي | KEY TOON DAAL DIYA JAAEY |

| | | | |
|----|-----------------|-------|--|
| 40 | أَفَاصْفَاكُمْ | ص ف و | KIYA CHUN LIYA/PASAND KIYA TUM NEIN |
| 41 | صَرَفْنَا | ص ر ف | TERHA TERHA SEY BAYAAN KIYA HUMNEIN |
| | بِزِيْدُهُمْ | ز ي د | ZIYADA HOTI HEY UNKO |
| | نُفُورًا | ن ف ر | NUFRUT/BIDUKNA |
| 42 | لَا بَسْتَغْوَى | ب غ ي | WO ZAROOR DHOONDTEY |
| 43 | سُبْحَانَهُ | س ب ح | WO PAAK HEY |
| | تَعَالَى | ع ل و | BULUND HEY |
| | عُلُوًّا | ع ل و | BERTER |
| 44 | تَفْقَهُونَ | ف ق ه | SAMAJHTEY TUM |
| | تَسْبِحُهُمْ | س ب ح | TASBEEH UNKI |
| | حَلِيمًا | ح ل م | BURDBAAR |
| 45 | قَرَائِتْ | ق ر أ | TUM PERHTEY HO |
| | حِجَابًا | ح ج ب | AIK PERDAH |
| | مَسْتُورًا | س ت ر | CHUPA HUA |
| 46 | أَكِنَّةً | ك ن ن | PERDEY |
| | يَقْعَهُوهُ | ف ق ه | WO SAMJHEIN USEY |
| | آذَانِهِمْ | أ ذ ن | KAANOON IN KEY |
| | وَقْرًا | و ق ر | BOJH/GIRANI |
| | أَدْبَارِهِمْ | د ب ر | UPNI PEETHOON PER |
| | نُفُورًا | ن ف ر | BHAAGTEY HUEY |
| 47 | يَسْتَمِعُونَ | س م ع | WO KAAN LAGAATEY HEIN |
| | نَجْوَى | ن ج و | SURGOSHI KERTEY HEIN |
| | مَسْخُورًا | س ح ر | SEHRZUDA/JIS PER JAADU KA ASAR HEY |
| 48 | فَضَلَوا | ض ل ل | PUS WO BEHAK GAEY |
| 49 | عَظَامًا | ع ظ م | HUDDIYAAN |
| | رُفَاتًا | ر ف ت | CHOOR CHOOR |

| | | | |
|----|--------------------------|-------|----------------------------|
| | لَمِيعُوتُونَ | ب ع ث | PHIR JEE UTHEIN GEY |
| 50 | حِجَارَةً | ح ج ر | PATTHAR |
| | حَدِيدًا | ح د د | LOHAA |
| 51 | يَكْبُرُ | ك ب ر | MUSHKIL/BARI HO |
| | صُدُورُكُمْ | ص در | APNEY SEENEY MEIN(KHAYAAL) |
| | يُعِيدُنَا | ع و د | LAUTAAEY GA HAMEIN |
| | فَطَرَكُمْ | ف ط ر | PAIDA KIYA TUMHEIN |
| | مَرَّةٍ | م ر ر | MERTABA |
| | فَسِينِغِضُونَ | ن غ ض | PUS WO HILAAEIN GEY |
| | رُءُوسَهُمْ | ر أ س | SUR APNEY |
| 52 | فَتَسْتَجِيْبُونَ | ج و ب | PUS JAWAAB DO GEY TUM |
| | تَظُنُونَ | ظ ن ن | TUM GHUMAAN KERTEY HO |
| | لَبِشُمْ | ل ب ث | RAHEY/THEHREY TUM |
| | قَلِيلًا | ق ل ل | THORI DAIR |
| 53 | يَنْتَزِعُ | ن ز غ | FASAAD DAALTA HEY |
| 54 | أَرْسَلْنَاكَ | ر س ل | BHEJA HUMNEIN TUMHEIN |
| 56 | زَعْمُشْ | ز ع م | TUM GUMAAN KERTEY HO |
| | يَمْلِكُونَ | م ل ك | WO IKHTIYAAR REKHTHEY HEIN |
| | كَشْفَ | ك ش ف | DOUR KERNEY KA |
| | الضُّرُّ | ض ر ر | TAKLEEF KO |
| | تَحْوِيْلًا | ح و ل | BADALNEY KA |
| 57 | يَرْجُونَ | ر ج و | WO UMMEED REKHTHEY HEIN |
| | يَخَافُونَ | خ و ف | WO KHAUF REKHTHEY HEIN |
| | مَحْذُورًا | ح ذ ر | DERNEY KI CHEEZ |
| 58 | مُهْلِكُوهَا | ه ل ك | ISEY HALLAK KERNEY WAALEY |
| | مَسْطُورًا | س ط ر | LIKHA HUA |
| 59 | مَنَعَنَا | م ن ع | ROKA HAMEIN |
| | النَّاقَةَ | ن و ق | OONTNI |

| | | | |
|----|--------------------------|-------|---|
| | تَخْوِيْفًا | خ و ف | DARAANEY KO |
| 60 | أَحَاطَ | ح و ط | AHAATA/GHAIREY HUEY HEY |
| | الرُّؤْيَا // أَرِيَتَكَ | رأي | MAIRAAJ KEY NAZZAREY KO/DIKHAYA HUM NEIN TUMHEIN |
| | فِنْتَهَةً | ف ت ن | AAZMAISH |
| | الْمُلْعُونَةَ | ل ع ن | JIS PER LA'ANAT KI GAEE |
| | نُسْوَفُهُمْ | خ و ف | HUM INHEIN DARAATEY HEIN |
| 61 | طِيَّبًا | ط ي ن | MITTI SEY |
| 62 | كَرْمَتَ | ك ر م | TOON NEIN FAZEELAT DI |
| | أَخْرَقْنَ | أ خ ر | MUJH KO MUHLUT DEY |
| | لَا حَسْكَنَ | ح ن ك | TOU MEIN ZAROOR JER KAATTA RUHOON GA |
| 63 | مَوْفُورًا | و ف ر | POORI/BHURPOOR |
| 64 | اسْتَغْزِرْ | ف ز ز | BEHKALEY/PHISLALEY |
| | اسْتَطَعْتَ | ط و ع | TERA BUS CHALEY |
| | بِصَوْتِكَ | ص و ت | APNI AWAAZ SEY |
| | أَجْلِبْ | ج ل ب | KHENCH LA/CHERHA |
| | بِحَيْلَكَ | خ ي ل | SAWAAR UPNEY |
| | وَرَجِلَكَ | ر ج ل | AUR PIYAADEY APNEY |
| | شَارِكُهُمْ | ش ر ك | SHAREEK HO JA INKA |
| 66 | يُزْجِي | ز ج و | CHULATA HEY |
| 67 | أَعْرَضْتُمْ | ع ر ض | MOON PHER LETEY HO TUM |
| 68 | أَفَامِتُمْ | أ م ن | KIYA PUS TUM BE KHAUF HO GAEY |
| | يَخْسِفَ | خ س ف | WO DHUNSA DEY |
| | جَانِبْ | ج ن ب | TEREF |
| | حَاصِبَا | ح ص ب | PATTHAR BURSAANEY WALI HUWA |
| 69 | يُعِيدُكُمْ | ع و د | WO PHIR LEY JAAEY TUMHEIN |
| | قَاصِفَا | ق ص ف | TAIZ O TUND |

| | | | |
|----|-------------------|-------|--------------------------------------|
| | الرِّيح | روح | HUWA |
| | فَيُغْرِقُكُمْ | غرق | PUS GHARUK KER DEYU TUMHEIN |
| | تَبِعًا | ت ب ع | PEECHA KERNEY WALA |
| 71 | أَنَّاسٍ | أن س | LOGOON KO |
| | يَامَامِهِمْ | أم م | SATH INKEY PESHWAAOON KEY |
| | بِسِيمِينِهِ | ي م ن | ISKEY DAAEIN HATH MEIN |
| | يَقْرَءُونَ | قرأ | WO PERHEIN GEY |
| | فَسِيلًا | فت ل | DHAAGEY KER BARAABUR |
| 73 | كَادُوا | ك و د | WO QAREEB THEY |
| | لَيْقُتُونَكَ | فت ن | KEY BEHKA DEIN TUMHEIN |
| | لِسْفَرَى | فر ي | TAAKEY JHOOT BAANDHO |
| | لَا تَخُدُوكَ | أ خ ذ | ALBATTA WO BUNA LETEY TUMHEIN |
| | خَلِيلًا | خ ل ل | DAUST |
| 74 | ثَبَتَنَاكَ | ث ب ت | HUM SAABIT QADAM REKHTHEY TUMHEIN |
| | كِدْتَ | ك و د | QAREEB THA |
| | تَرَكْنُ | رك ن | KEY TUM JHUK JAATEY |
| 75 | لَا ذَفَنَاكَ | ذ و ق | HUM CHAKHAATEY TUMHEIN |
| | ضِعْفَ | ضع ف | DOONA(A'AZAAB) |
| | الْمَمَاتِ | م و ت | MERNEY PER/MAUT KEY BAAD |
| 76 | لَيْسْتَفِزُونَكَ | ف ز ز | KEY TUMHEIN PHISLA DEIN |
| | يَلْبِشُونَ | ل ب ث | WO BHI REHTEY |
| | خِلَافَكَ | خ ل ف | TUMHAREY PEECHEY |
| | تَحْوِيالًا | ح و ل | KOI TAGGAYUR |
| 78 | لِدُلُوكَ | دل ك | BAWAQT DHELNEY |
| | غَسَقَ | غ س ق | UNDHAIREY |
| | مَشْهُودًا | ش ه د | HAAZIR KIYA GAYA |
| 79 | فَتَهَجَّدْ | ه ج د | TAJJUD PERHA KURO |

| | | | |
|-----------|-----------------------------|---------|---------------------------------|
| | نَافِلَةً | ن ف ل | ZAAID/NAFAL HEY |
| | يَبْعَثُكَ | ب ع ث | BHEJ DEY/DAAKHIL KERDEY TUMHEIN |
| | مَحْمُودًا | ح م د | SURAAHAA HUA |
| 80 | مُخْرَجٍ | خ ر ج | NIKAALNA |
| | لَدُنْكَ | ل د ن | UPNEY PAAS SEY |
| 81 | رَهْقًا // زَهْوَقًا | ز ه ق | NAABOUD HUA/NAABOUD HONEY WALA |
| 83 | نَائِي | ن أ ي | PHER LAITA HEY |
| | يَئُوسًا | ي أ س | NAANUMEED/MAAYOOS |
| 84 | شَاكِلَيْهِ | ش ك ل | APNEY TUREEQ |
| 86 | لَنَدْهَبَنَّ | ذ ه ب | TAU LEY JAAEIN/MEHW KER DEIN |
| 88 | اجْتَمَعَتِ | ج م ع | JAMA HOJAAEIN |
| | ظَهِيرًا | ظ ه ر | MADADGAAR |
| 89 | فَأَبَى | أ ب ي | PUS INKAAR KIYA |
| 90 | تَفْجِرَ | ف ج ر | TOON JAARI KERDEY |
| | يَنْبُوعًا | ن ب ع | CHASHMA |
| 91 | نَحِيلٍ | ن خ ل | KHAJOORON KA |
| | عَنْبِ | ع ن ب | UNGOOR KA |
| | خَلَالَهَا | خ ل ل | DARMIYAAN ISKEY |
| | تَفْجِيرًا | ف ج ر | BEHTEE HUEE |
| 92 | تُسْقَطَ | س ق ط | TOON GIRADEY |
| | زَعْمَتْ | ز ع م | KAHA KERTA HEY TOON |
| | كِسْفًا | ك س ف | TUKREY TUKREY |
| | قَبِيلًا | ق ب ل | SAAMNEY/ROOBUROO |
| 93 | رُخْرُفٍ | ز خ ر ف | SONEY KA |
| | تَرْقَى | ر ق ي | TOON JERH JAAEY |
| | لِرْقِيكَ | ر ق ي | TEREY CHERNEY KO |
| | نَقْرَوْهُ | ق ر أ | JISEY HUM PERH LEIN |

| | | | |
|----|-----------------------|-------|----------------------------------|
| 95 | يَمْشُونَ | م ش ي | CHULTEY PHIRTEY |
| | مُطْمِئِنٌ | ط م ن | QARAR PEKERTEY/QAYAAM KERTEY |
| 97 | يَهْدِ // الْمُهْتَدِ | ه د ي | HIDAYAT DEY/HIDAYATYAAB HEY |
| | وُجُوهُهُمْ | و ج ه | INKEY MOONHOON YANI OONDHEY MOUN |
| | عُنْيَا | ع م ي | UNDHEY |
| | بُكْمًا | ب ك م | GOONGEY |
| | صُمًّا | ص م م | BEHREY |
| | مَا وَاهِمْ | أ و ي | INKA THIKANA |
| | خَبَثْ | خ ب و | BUJHNEY LAGEY GI |
| | زِدْنَاهُمْ | ز ي د | HUM ZIYADA KER DEIN GEY |
| | سَعِيرًا | س ع ر | DEHEKTI HUEE AAG |